

VIDA DEPORTIVA

El equipo donostiarra vence al "Casa-Pia" por cuatro goals á cero

EN ATOCHA

UNA BUENA TARDE

Gracias á la ley de las compensaciones, la vida activa del futbol se desenvuelve pujante y optimista. No hay reveses deportivos que no hallen amable compensación en el curso de una lucha perseverante y elevada. Ese es el caso de nuestros Clubs futbolísticos. Luchar siempre, no desmayar, resignarse con la derrota sin envanecerse con el triunfo; cultivar los espíritus deportivos, derrochar optimismo...

Comprensión las dos tardes cruciales del «Sporting», de Gijón, y sus resultados negativos en todos los aspectos, con las dos últimas tardes espléndidas y fructíferas del «Casa Pia», de Lisboa.

Todos los sinsabores y pesimismo que aquellos partidos fatídicos llevaron al ánimo de los «realistas», no han tenido en Atocha una hermosísima y elocuente compensación el sábado domingo pasados?... ¡Vaya si la han tenido! La «Real Sociedad» sigue consecuente en su historia, sin desviarse de su buen camino. Sólo así puede darse satisfacción completa á esa gran masa de aficionados entusiastas, que sabe corresponder y estimular.

Si el partido del sábado tuvo todos los caracteres de una gran solemnidad deportiva, el verificado el domingo le superó en todo: en mayor concurrencia de público, en bondad del juego y en triunfo definitivo para el equipo local. Y del tiempo no hablémos: ha terminado reconciliando con los «realistas», haciéndoles objeto de sus caricias.

¡Cuán mayor!...

CUATRO GOALS A CERO

Este fué el resultado del segundo encuentro entre donostiarras y portugueses. Dos tantos en cada tiempo lograron los «realistas», sin lograr sus enemigos salvar el honor... Y aun cuando de este resultado numérico parece deducirse que los donostiarras dominaron fácilmente la situación, no fué así. El fruto de su victoria debió serlo — más que á una superioridad material, que no existió — á la bondad del juego de conjunto que realizó el equipo local, y muy especialmente al ataque codicioso y abierto de pases largos y felices remates que predijeron los delanteros donostiarras. Claro está que al éxito de la «Real» cooperó brillantemente la defensa «realista», que el domingo se presentó completa, defendiendo la puerta Elizaguirre.

El «Casa Pia» alineó todo su equipo completo. Más conocedores del terreno y del juego de sus enemigos, confiaban en obtener un resultado bastante más halagüeño que el del primer partido. Y, fatalmente para los simpáticos lusitanos, sus cálculos optimistas no se vieron cumplidos. ¿Acaso porque no desarrollaron todo su juego brioso, bien combinado y preciso? ¿O quizás por haber hallado en la defensa donostiarra una resistencia más poderosa que la del primer «match»? En honor á la verdad, los portugueses ejercieron un ligero dominio sobre los «realistas» en el aspecto general del partido, imponiéndose en el juego de ataque, bien servido por su trío intermedio; pero nada definitivo pudieron lograr, con su juego cortado, ante la imponente muralla Carrasco - Arrate - Elizaguirre.

Tuvieron momentos de verdadero ataque á la puerta «realista», y «shoots» enérgicos. Llegaron al balón al campo enemigo con feliz acierto; pero no hallaron medio de franquear una sola vez la gigantesca defensa de la «Real». El equipo — probable campeón de Portugal — que hemos visto en Atocha, es un retrato fiel de algunos «eleven» catalanes que conocemos. Por la factura de su juego, se advierte que se halla acostumbrado á actuar en campos duros, donde el pase corto y el dominio afiligranado del balón son las características inconfundibles.

Dominan también el juego de cabeza; pero su talla corta hace que resulten infructuosos sus intentos en este recurso eficaz, en el que fueron dominados por los jugadores donostiarras.

En ambos encuentros, nuestros visitantes se mostraron nobles y correctos. Favorecidos con un «penalty», vimos cómo el capitán del «Casa Pia» tiró el balón débilmente hacia la puerta de la «Real», dejando al arbitro del portero el pararlo el dejarlo pasar legalmente...

Fuera del campo, nos parecieron un grupo de verdaderos camaradas, emisarios dignos y cordiales de los buenos deportistas portugueses.

A causa del exceso de original, dejamos para mañana los comentarios referentes al juego desplegado por los donostiarras. — J. RUTZ. «LUCHANA» - «FORTUNA»

El pasado sábado se jugó en Atocha el partido de campeonato de segunda categoría entre los equipos estos Clubs.

El «match» careció de interés dado el dominio absoluto del equipo del «Luchana», que venció por seis «goals» á cero.

Del equipo del «Fortuna» se distinguieron el portero, el medio centro y el delantero centro. Del «Luchana» sobresalieron todos, destacando la labor de Segis, Garay, Arcada, Urbía é Icaeta.

A consecuencia de hallarse indispuerto Olazola, guardameta del «Luchana», fué sustituido por el notable jugador Jesús Icaeta, que otra vez vuelve á figurar en las líneas del Ejército, por lo cual se rumorea que contendrá en varios partidos. — V. C.

«ARENAS» - «OLYMPIQUE»

El sábado se jugó el partido concertado entre estos equipos. El encuentro era esperado con interés por estar las fuerzas muy equilibradas.

Los enamorados, la señora casada, la señorita..., todos, deben exigir de las personas de su afecto el regalo de Reyes.

En nuestra exposición, en nuestras vitrinas, podréis encontrar vuestro «bonheur». Hay para todas las fortunas.

LINDAS JOYAS, PRECIOSOS RELOJES DE PRECISION. PARA SEÑORITAS, COLEGALES Y NIÑOS, REGALOS PRACTICOS.

PRECIOSA LA VISTA

«TRUST JOYERO»

Desde el primer momento se hizo juego duro. Ambas defensas se lucieron rechazando los continuos ataques de sus delanteros.

En una de las incursiones, un delantero del «Olympique» consiguió un tanto y con ello la victoria.

De los vencedores se distinguieron Gorri, Fernández y el portero; y de los vencidos, José Juan y Escudero.

Arbitró excelentemente un socio del «Avión».

LOS INFANTILES

El domingo, á las nueve de la mañana, volvieron á jugar en Atocha los equipos infantiles de la «Real Sociedad» y del «Amakak Mutilak», que el domingo anterior habían empatado á un «goal».

Esta vez consiguió vencer el «Amakak Mutilak» por tres tantos á cero, obra de I. Ezcurdia, Elizalde y Añorena.

Del equipo vencedor, todos jugaron muy bien; y de los vencidos destacaron R. Amilibia, Espada y Maguruza.

«UNION DEPORTIVA» - «REAL» (RESERVA)

A continuación jugaron un partido amistoso el reserva de la «Real Sociedad» y un equipo mixto de la «Unión Deportiva», triunfando los «realistas» por dos á cero, conseguidos en la primera parte por Zaldúa y Echenique.

Dominó durante todo el partido la «Real»; pero sus delanteros estuvieron poco afortunados en el remate.

Arbitró J. M. Gastaminza imparcialmente.

UN RETO

El «Amakak Mutilak» retó al reserva del «Amakak Mutilak» para jugar un partido el próximo jueves, en el campo y hora que ellos designen.

La composición de nuestro equipo es: Torre-garay, Unzué, Lipote, Cantonet, Ferreres (cap.), Jáuregui, Horcada, Perico, Garmendia, Isasa, Nazario.

Suplentes: Bello é Isasa.

EN BILBAO

OTRO TRIUNFO DE LOS CHECOS

El «Sporting», de Praga, volvió á triunfar fácilmente del «Athletic», marcándole cuatro tantos á uno, de «penalty», que lograron los bilbaínos.

Trátase de oponerles, el día de Reyes, un equipo reforzado con Arrate, René, Sesumaga y Patrio.

JUGUETES de Alemania SE LIQUIDAN A MITAD DE SU PRECIO.

QUENDO, 9.

INFORMACION FINANCIERA

Bolsa de París

Deuda francesa, 3 por 100, 58'40.
Empréstito francés, 4 por 100, 68'60.
Empréstito francés, 4 por 100, 1918, 69'25.
Empréstito francés, 5 por 100, 97'75.
Villa de París, 1219, 5 por 100, 496.
Comptoir N. d'Escompte, 1.006.
Crédit Foncier, 640.
Crédit Lyonnais, 1.506.
Banco Francés Río de la Plata, 465.
Norte de España, acciones, 505.
Idem obligaciones, 3 por 100, primera hipoteca, 587.
M-Z-A, acciones, 535.
M-Z-A, obligaciones, 111.
Rofinto, acciones, 1.474.
Peñarroya, finca, 1.128.
CAMBIO INTERNACIONAL
Londres, cheque, 59'78.
España, ídem, 225.
Italia, ídem, 58'75.
Suiza, ídem, 257'75.
Nueva York, ídem, 16'88.
Alemania, ídem, 22'25.
Suecia, ídem, 327.
Bélgica, ídem, 105.
Holanda, ídem, 530'50.

Mercado de metales en Londres

(1 DE ENERO 1921)

Cobre: Contado, 70 2/6. Plazo, 73 7/6 por tonelada.

Zinc: Contado, 27. Plazo, 28 10/ por tonelada.

Plomo: Contado, 23 10/ Plazo, 24 10/ por tonelada.

Estado: Contado, 207 10/ Plazo, 212 15/ por tonelada.

Plata en barras: Plazo, 41 3/4. Contado, 41 7/8 ps. la onza.

Oro en barras: 116 sh. 4 la onza.

Bolsa de Madrid

Interior, 69.

Exterior, 4 por 100, 80'90.

Amortizable, 5 por 100, 91'50.

Idem, ídem (1917), 91'35.

Acciones Banco de España, 553.

Idem Español Río de la Plata, 268.

Farmacia

Se vende la de don Julio Villanueva. Informarán CONSTITUCION, 43 (farmacia). — PAMPLONA.

ECOS DE SOCIEDAD

Los que viajan. — Hemos tenido ocasión de saludar á nuestro estimado amigo don José Manuel Idigoras, que acaba de llegar de Barcelona, donde se encontraba cumpliendo los deberes militares.

— Procedente de Tánger ha llegado á la corte el conde de Bulnes.

— De Sevilla, el conde de Montenuovo y don Eduardo Aguirre.

— De Málaga, don Alejandro Avial.

— El director de Correos, conde de Colomel, ha regresado de Sevilla.

— Le Vera se ha trasladado á París la marquesa viuda de Nájera.

— De Le Frêne á Elaritz, don Santiago Pidal.

— De Vitoria á León, don Laureano de Irujo.

— Procedente de la corte ha llegado la bella señorita María Antonia Samaniego.

— Ha llegado de Marruecos, en uso de licencia, el teniente de Regulares don Antonio Montenegro.

— De la montería celebrada en Espéñuz han regresado á la corte los duques de Medinaceli y Almazán y el conde de Ribadavia.

— De su finca de Guadamar han regresado á la corte los marqueses de Linares.

— De Sobradel, la condesa viuda de Orgaz.

En el Club Náutico. — Muy bien recuerdo guardarán todos los que asistieron el domingo á la función de teatro organizada por aficionados en este Club, donde se reina tanta gente joven y alegre que no desperdicia ocasión de divertirse.

La sala de abajo, donde otros domingos se baila, estaba esta vez transformada en sala de teatro.

Un pequeño escenario en el fondo, en cuyo telón blanco leíamos en letras encarnadas «Ping Pong». Es la compañía «Ping - Pong» que va á ver trabajar.

La sala se llenó rápidamente; no había hueco que no fuese ocupado.

El joven Olegario Arbidé se presentó al público pidiéndole indulgencia por la interpretación de una comedia enseñada en broma, pretexto sólo de reunirse y divertirse. «El hombre misterioso», como se llama el drama policiaco, tiene trama y sostiene el interés hasta el fin.

Olegario Arbidé interpretó muy bien el papel de «Max - Vert», asesino, inquieto y astuto siempre, sin paz ni sosiego, que acaba por confesar su delito.

Muy bien también J. M. Arbidé («Holmes»), el policía-fantasma.

Vicente Orbezo («John») hizo un criado viejo inglés estupendamente bien.

Amilibia («El hombre misterioso»), el indio vengador, nos llevó á «asustar» con sus apariciones inesperadas.

Carmeneta Caro, mona chula en «Boda», con sus velos de luto; y Laura de Pedro, muy bien también en el papel de «Lucía».

Mariqui Lañite, que posee mucho don de gracia, interpretó al papel de «Lucy Fernos» con mucha seguridad y naturalidad, encandilándose el rostro, pero sin afectarse nada.

Posita Orbezo hizo una juponesita muy sabrosa.

Finalmente bien los señores Orueña, Brun, Caballero (fotógrafos) y verdaderos pastores en «Boda», Caro y Heredia.

En las comedias de aficionados suele haber unos golpes graciosos é inesperados. Una luz encendida antes de tiempo no permitió á «Holmes» transformarse en «El hombre asesinado»; le cogió en esa transformación, viéndole el público aparecer con un par de bigotes en la frente. La impresión, que recibió por el terror, resultó de risa. ¿Pero no fué mejor así? Más vale reír que llorar!

Hubo muchos aplausos para la compañía «Ping - Pong», y muy merecidos.

Entre la distinguida concurrencia vimos á las marquesas de Villamayor, Robledo de Chavela y Benavente, á la condesa de Peñalería, señoras y señoritas de Vignau, Cortázar, Montezabal, Osorio, Orozco, Azqueta, Vicuña, Ortiz - Echagüe, Ubarrio, Camarasa, Novallas, Lafitte, Prado, Ugarte, Bada, Louzaga, Heredia, Benfuegos, Ugarte, Abriquets, Vega deano, Irujo, Sotrostequi, Prado, Soroceta, Elío y muchas más.

Varios. — El capitán general marqués de Estella ha sido autorizado por Real decreto público la «Gaceta» para que pueda designar la persona que haya de sucederle en el expresado título.

Enfermedades. — Se encuentra enferma en Barcelona la marquesa de Sanmenat.

— La marquesa viuda de Canales de Chozas continúa muy mejorada.

Bodas. — Mañana, miércoles, se celebrará en Madrid, en la iglesia de San Fermín de los Navarros, el enlace matrimonial de la señorita Mercedes Arco y Caballero, hija de los marqueses de Somosanchos, con don Gonzalo Cruz.

Un bautizo. — En la capilla de la Almudena se celebró solemnemente el viernes pasado el bautizo del hijo primogénito de los condes de Acuña Gárgala, al que se le impuso el nombre de Alvaro María, siendo madrina la abuela paterna, condesa viuda.

Notas tristes. — A consecuencia de rápida dolencia ha fallecido en Burgos doña Inés Santos, esposa de nuestro estimado convecino don Prudencio García y madre cefiica de don Felipe Jesús Charlen, secretario de nuestro Municipio.

A sus afligidos dudos, y muy especialmente á nuestro buen amigo el señor Charlen, expresamos nuestro sincero pésame.

— En Rentería falleció ayer, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad, don Pedro José Adarraga y Larburu, que contaba con grandes simpatías.

Los funerales por el eterno descanso de su alma se celebrarán hoy, martes, á las nueve y media de la mañana, en la iglesia parroquial de aquella villa.

Enviamos á su viuda, hijos y demás allegados el testimonio de nuestro pésame sentido.

Automóviles «MATHIS»; conducciones interiores. Entrega inmediata. J. M. Arbidé. Calle de la Victoria, 15.

LAS TRAGEDIAS DEL MAR

El naufragio del vapor «Santa Isabel»

Se cree que han perecido cerca de 300 personas.

Madrid, 3 (12 n.)

Pontevedra. — En las primeras horas de la tarde se recibieron las primeras noticias de una gran catástrofe marítima ocurrida en las costas gallegas.

Las autoridades de Villagarcía comunicaron que cerca de la isla Salvora había naufragado el vapor «Santa Isabel».

La isla Salvora se halla á la boca del puerto, á pesar de lo cual se decía que habían perecido casi toda la tripulación y el pasaje.

Las noticias oficiales quitaban importancia al naufragio.

El «Santa Isabel», pertenece á la Transatlántica y había salido de la Coruña, conduciendo pasajeros para trasbordarlos á Cádiz, donde debían embarcar en el «Reina Victoria».

Desde Cádiz marchaban á Montevideo y Buenos Aires.

El 31 salió el vapor de la Coruña.

Iban á bordo más de 300 pasajeros, de los cuales, según las referencias particulares, no se habían salvado más de 35.

LAS CAUSAS DEL NAUFRAGIO

La Coruña. — El sábado último salió de este puerto el vapor «Santa Isabel», del cual se han recibido noticias de que ha naufragado.

Aquí recogió 31 pasajeros que se dirigían á América del Sur.

El naufragio fué á consecuencia de la espesa niebla reinante en aquella región.

La noticia del naufragio ha causado aquí una impresión penosísima.

Cuando salió llevaba 155 pasajeros.

Su tripulación se componía de 56 hombres. COMO SE DISCUBRIÓ LA CATASTROFE

La Coruña. — El vapor «Cabo Menor», que ayer salió de Villagarcía, dice que allí no se tenían aun noticias del naufragio.

Pero cerca de la isla Salvora vieron desde el «Cabo Menor», flotar varios maules y efectos.

También se veía el palo de un buque naufragado que suponían era el «Santa Isabel».

Entonces el «Cabo Menor», dirigió varios radiogramas dando cuenta de la catástrofe.

Por estas noticias se supone que el «Santa Isabel», naufragó en las primeras horas de la noche, no pudiendo salvarse sino un reducido número de viajeros, porque aunque llevaban salvavidas, se estrellaron contra las rocas.

Tales son las noticias que hasta el momento se tienen de la espantosa tragedia.

NUEVAS NOTICIAS

Villagarcía. — Se conocen nuevas noticias del naufragio del «Santa Isabel».

Salió este barco de la Coruña con destino á Villagarcía, donde habría de tomar nuevos pasajeros con destino á Sud-América. Hoy debía haber llegado á Vigo, donde tomaría 212 pasajeros.

Se dice que la tripulación del barco la componían 85 hombres y que el pasaje se calcula de 200 á 300 personas.

Aún no se conocen cuántos son los supervivientes del naufragio aunque se calculan en unos cincuenta.

Se sabe que se ha salvado el capitán, un pasajero que fué recogido con un cable al mástil, donde se hallaba agarrado y el sobrecargo del buque, que ha perdido una mano.

COMO OCURRIÓ LA CATASTROFE

El vapor que navegaba con mar muy gruesa encalló, se supone que á causa de la niebla, en el bajo de se conocido con el nombre de Lapegar, situado á unas dos millas al Oeste de la isla Salvora. El navío se hundió rápidamente.

En las primeras horas de la madrugada, lo que ha venido á demostrarse porque todos los pasajeros salvados aparecieron vestidos con topa de cama.

DETALLES MACABROS

El punto de la costa donde se han recogido más cadáveres y más tripulantes, han podido ser salvados, es el puerto de Santa Eugenia de Riveira.

Un joven de esta localidad, que había de marchar á América, no quiso esperar al vapor y parchó á la Coruña donde embarcó. Esta mañana ha arrojado el mar su cadáver á la playa y ha sido identificado por su madre, que se hallaba allí presente temerosa de la desgracia.

El cadáver de dicho joven ha sido el primero que le devuelto el mar.

EL CAPITAN, LOCO

El capitán del buque que ha sido salvado, sufre grave ataque de enajenación mental y se teme que muera. Es un joven de 32 años, natural de Gijón. Se llama Esteban García Muñiz.

También se ha salvado el primer oficial Luis Cebreira, hijo del comandante de Marina de Gijón.

El sobrecargo salvado, ha fallecido á consecuencia de las heridas que sufrió.

HAY SALVADOS

Coruña. — Notifican de Santa Eugenia de Riveira, que han sido recogidos cincuenta naufragos salvados de la catástrofe sufrida por el «Santa Isabel».

Todos están heridos ó enfermos. Se confirma que el barco se perdió por la cerrazón, que lo hizo chocar con el bajo rocoso Lapegar.

La mar fortísima hizo imposible que se pudiesen realizar faenas de salvamento.

EN RADIOGRAMA

Coruña. — Un buque que navegaba en dirección á este puerto recibió un radio que decía: «Nos hundimos...» El telegrafista preguntó más detalles, pero no pudo conseguir nada.

EL SALVAMENTO

Coruña. — Se sabe que el naufragio ocurrió á las dos de la madrugada del domingo. Por la mañana, en las primeras horas, salieron del puerto de Santa Eugenia de Riveira, tres embarcaciones pesqueras para proceder al salvamento de naufragos.

Uno de ellos recogió á 35 pasajeros todos heridos y agotados en su lucha contra las olas.

El capitán fué recogido á las diez de la

ciento perdido. No se logró hacerle reaccionar hasta las tres de la tarde.

Un bote pudo salvar á tres pasajeros que se habían agarrado á un mástil del buque.

Desde mediodía comenzó el mar á arrojar cadáveres en la playa de Santa Eugenia de Riveira, donde fueron recogidos más de 40, todos vestidos en traje de noche.

UN NIÑO SALVA A SU MADRE

Un joven pasajero de 20 años fué recogido agotado, sosteniendo á su madre, á la que ha logrado salvar.

¿CUANTAS SON LAS VICTIMAS?

Se ha comprobado que el «Santa Isabel», salió de la Coruña para Villagarcía, llevando á bordo 325 personas entre pasaje y tripulación.

Por eso se teme que las víctimas sean cerca de 300.

NOMBRES DE LOS SALVADOS

Coruña. — En Santa Eugenia de Riveira son atendidos todos los pasajeros y tripulantes que han podido ser salvados. Sus nombres son los siguientes:

Pasajeros. — Mercedes Izquierdo Santa María, Restituto Basanta, José Domínguez Martínez, Pedro Bas, Juana Busta, Antonio V. Pegas Ortiz, Deneroso Gueipo, Isidro García Cabeza, Maximino González Almengo, María Consuelo Zorrilla, Celinda Arasan, Luciano González, Fernanda Izquierdo, Rafael Paul, Isidro Partolomé, Antonio Arenas del Valle, Alfredo García, Constantino García Díez, Manuel Quiñoa, José Bouet, Simona Usaranga, Josefa Urozaba Isabel Sebastián, Esteban y Tiburcio González, Josefa González Gutiérrez, Carmen Fernández y Ramón Lahero.

Tripulantes. — Capitán, Esteban García Muñiz; primer oficial, Luis Cebreira; tercer maquinista, Blas Alegre Gutiérrez; segundo maquinista, Juan Pérez González, Salvador Santos; carpintero, Manuel Hidalgo; fregonero, Antonio Muñoz; Molero; panadero, Antonio García; marineros: José Ruiz Bonado, Manuel Lapeja, Francisco Vicente, José Mateo Sánchez; carniceros: Antonio Camargo, Abelardo Gavarrán, Diego Castro José Rivas, Gerardo González Conde, José González Parraños, Manuel Díez, Luis Fernández Bas, y camarero primero, Francisco Reina.

SE CREE QUE HAN PASAJEROS DE SAN SEBASTIÁN.

Aunque las Casas consignatarias nada saben de que pudieran ir pasajeros de San Sebastián en el vapor naufragado, tenemos con algún fundamento el temor de que así sea.

Decimos esto por una escena de la que tenemos referencia desarrollada ayer tarde.

El hecho es que cuando se hallaban en un establecimiento varias personas, llegaron los periódicos de la tarde y uno de los circunstantes al leer la noticia palideció y llegó á sentirse verdaderamente enfermo.

Después explicó la causa. Sospechaba que hubiese sido víctima de la catástrofe una tía suya, la cual salió de aquí para embarcar en el vapor naufragado.